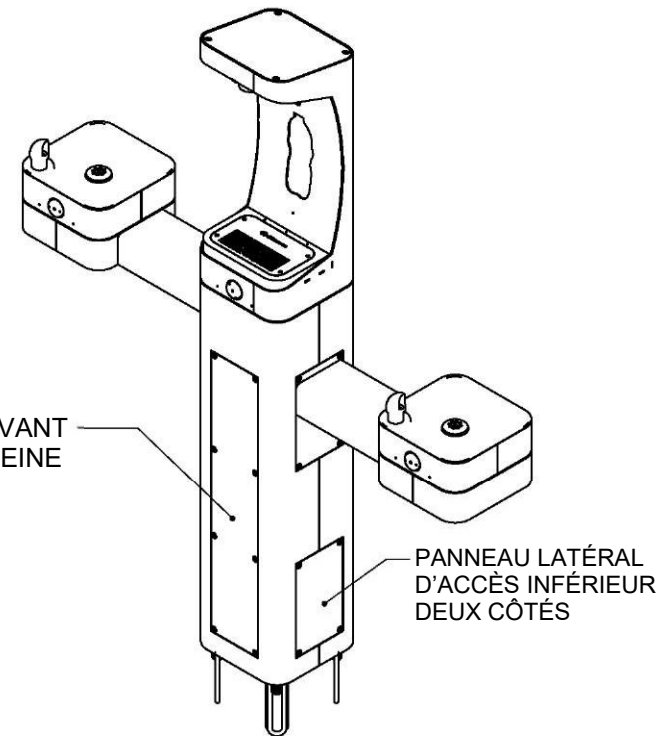
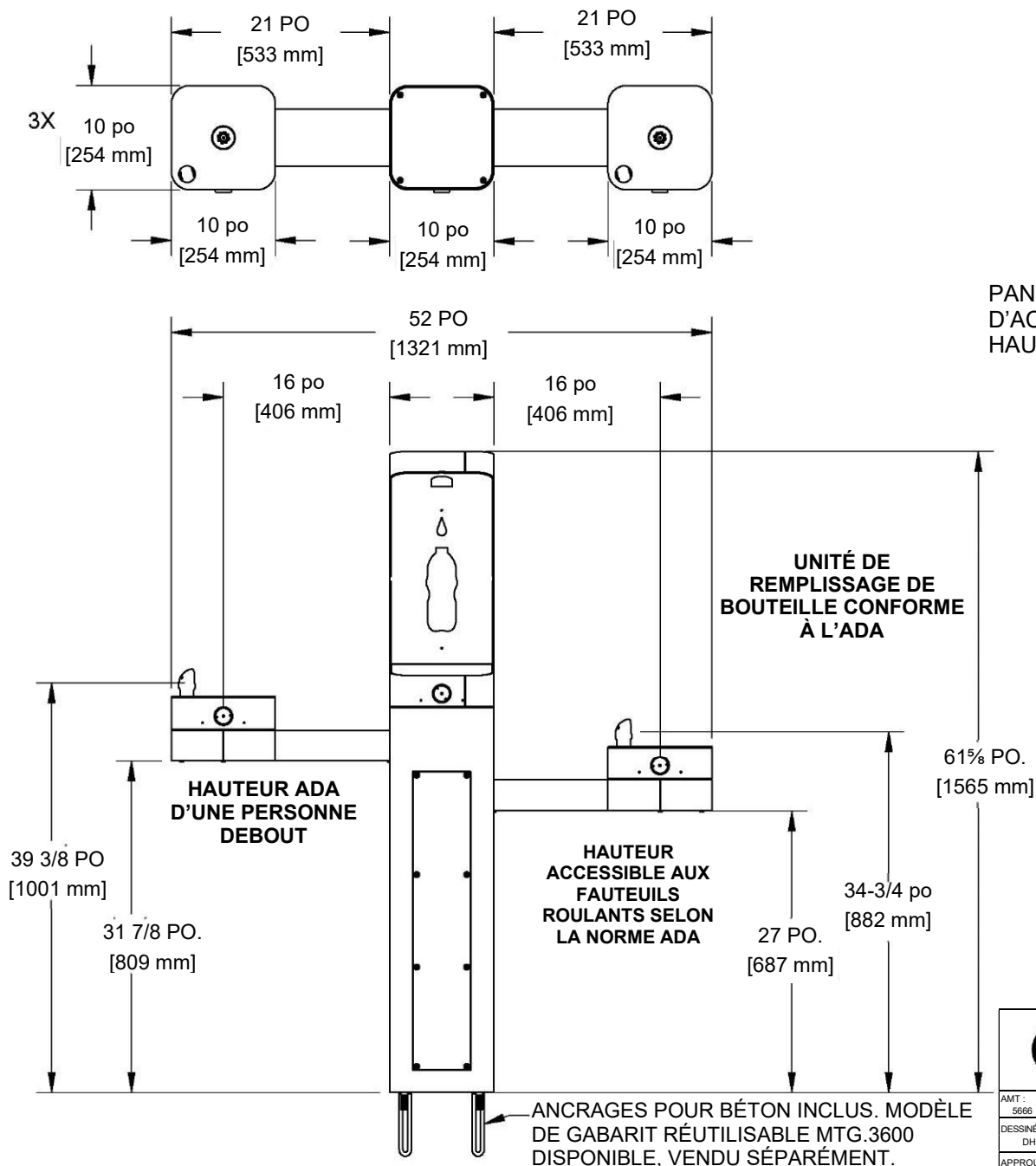


REMARQUES :

- LORS DE L'INSTALLATION DE CET UNITÉ, LES CODES LOCAUX, D'ÉTAT OU FÉDÉRAUX DOIVENT ÊTRE RESPECTÉS.
INSTALLEZ UN SIPHON DANS LA CONDUITE D'ÉVACUATION DES DÉCHETS ET UN ARRÊT DE TOURNEVIS DANS LA LIGNE
D'ALIMENTATION SI NÉCESSAIRE.



LE MODÈLE HAWS 3612/3612F EST ENTIÈREMENT CONFORME AUX CRITÈRES D'ACCESSIBILITÉ FÉDÉRAUX 2010 DES AMÉRICAINS HANDICAPÉS (ADA) LORSQU'IL EST INSTALLÉ COMME INDICÉ ICI ET LORSQU'IL EST INSTALLÉ AVEC LES DÉGAGEMENTS ET ACCÈS APPROPRIÉS. PLACEZ LE SOCLE AVEC UN ESPACE LIBRE D'AU MOINS 8 POUCHES DERRIÈRE LE SOCLE. IL INCOMBE À L'INSTALLATEUR DE SE CONFORMER AUX CODES LOCAUX, NATIONAUX ET FÉDÉRAUX LORS DE L'INSTALLATION DE CET ÉQUIPEMENT. LA DISTANCE PAR RAPPORT AUX OBJETS ENVIRONNANTS, AUX SURFACES D'APPROCHE, ETC. DOIT ÊTRE ENVISAGÉE.

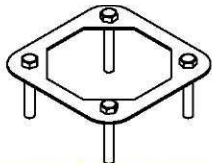


1455 KLEPPE LANE
SPARKS, NEVADA 89431
1-775-359-4712 FAX 1-775-359-7424
COURRIEL : HAWS@HAWS.CO.COM
SITE WEB : WWW.HAWS.CO.COM

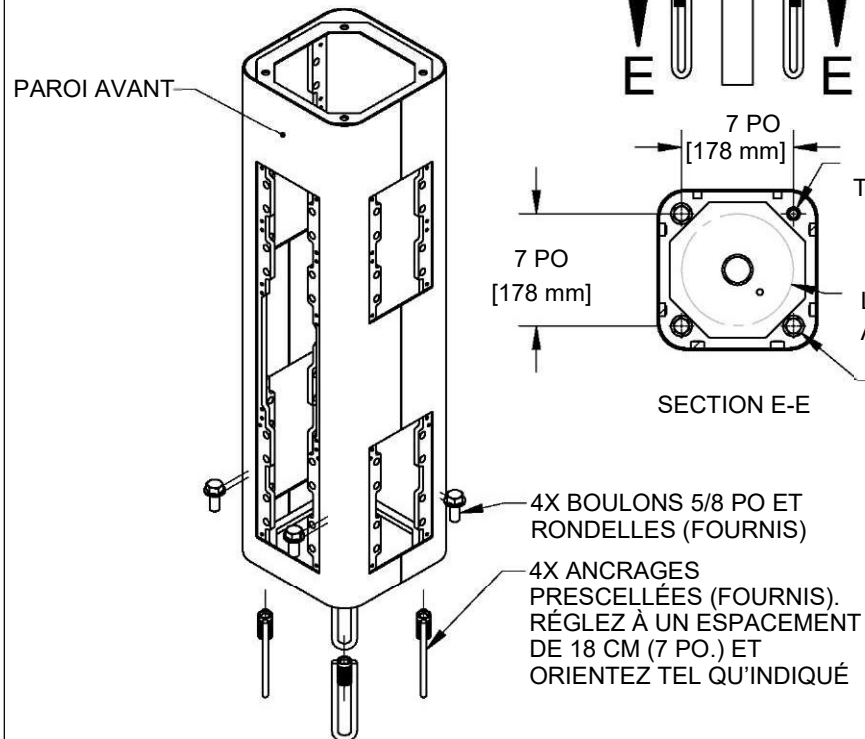
AMT : 5686	AMT RÉVISÉ : 5719	PAR : DP	MODÈLE(S)	3612 & 3612F	NUMÉRO DE PIÈCE 0580001180.D
DESSINÉ PAR : DHP	DATE : 2020-08-11	VÉRIFIÉ : BJM			RÉVISION 2
APPROUVÉ : FV	DATE : 2021-09-16	ÉCHELLE : 1/24	TYPE DE DESSIN : INSTALLATION	TAILLE : A	PAGE 1 SUR 6

MODÈLE MTG.3600

(OPTIONNEL)
GABARIT POUR
L'ESPACEMENT DES
ANCRAGES PENDANT
LE COULAGE DU BÉTON

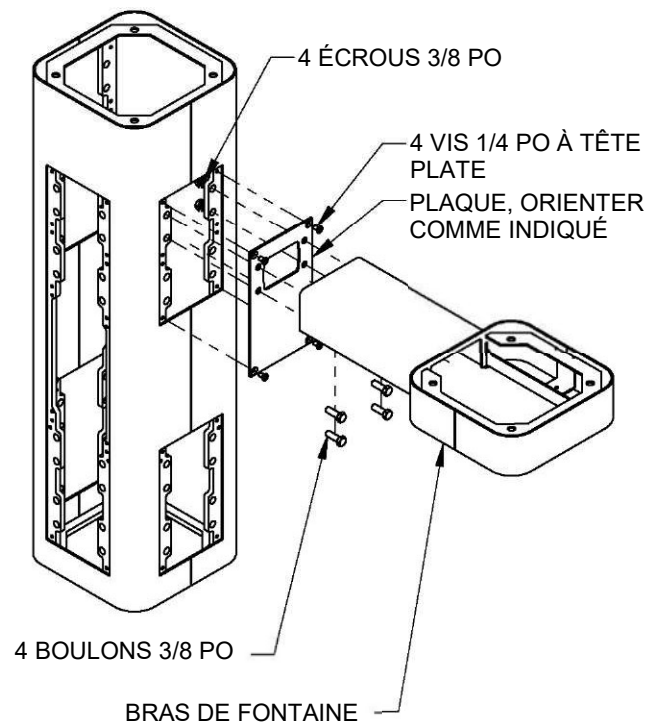


INSTRUCTIONS D'INSTALLATION



ÉTAPE 1

MONTEZ LE SOCLE SUR LA DALLE DE BÉTON DANS L'ORIENTATION SOUHAITÉE. LA DALLE DOIT ÊTRE D'AU MOINS 30 PO CARRÉS ET D'AU MOINS 6 PO D'ÉPAISSEUR (PAR D'AUTRES). LA PLOMBERIE COULÉE DANS LE BÉTON DOIT TENIR DANS UN ESPACE DE 7 PO DE DIAMÈTRE CENTRÉ SOUS L'EMPLACEMENT DU SOCLE.



ÉTAPE 2

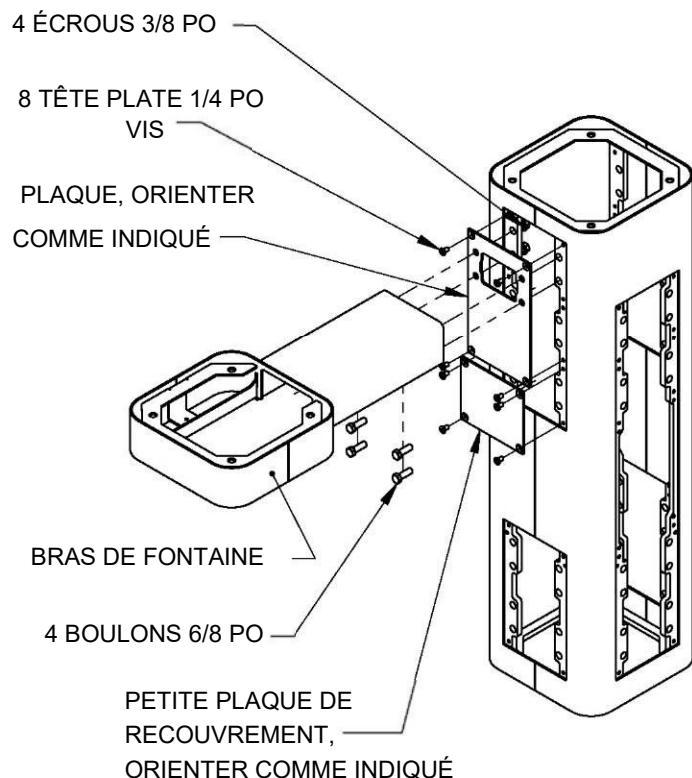
RETIREZ LES PLAQUES DE RECOUVREMENT INFÉRIEURES DES BRAS EN RETIRANT LES VIS À TÊTE RONDE DE 3 1/4 PO. INSTALLEZ UN BRAS DE FONTAINE SUR LE CÔTÉ DROIT COMME INDICÉ. UTILISEZ DES VIS À TÊTE PLATE DE 1/4 PO (FOURNIES) POUR INSTALLER LA PLAQUE. UTILISEZ DES BOULONS ET DES ÉCROUS DE 3/8 PO (FOURNIS) ET SERREZ-LES À 18 FT-LBS POUR INSTALLER LE BRAS.



1455 KLEPPE LANE
SPARKS, NEVADA 89431
1-775-359-4712 FAX 1-775-359-7424
COURRIEL : HAWS@HAWS.CO.COM
SITE WEB : WWW.HAWS.CO.COM

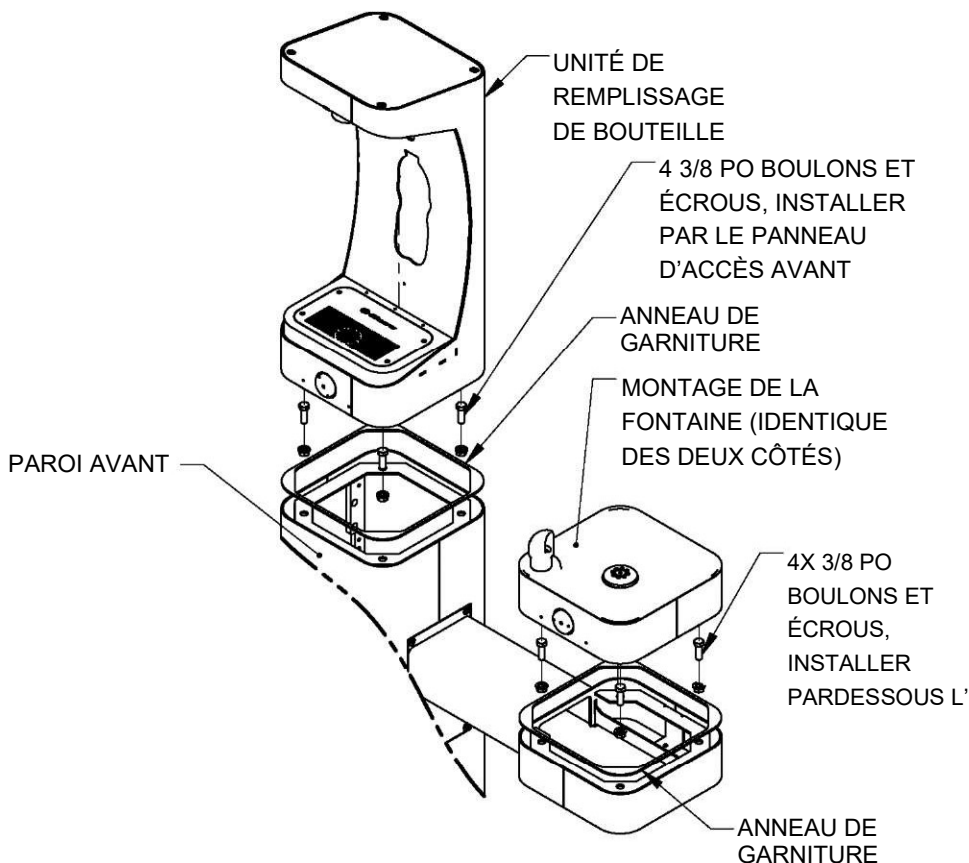
AMT : 5686	AMT RÉVISÉ : 5719	PAR : DP	MODÈLE(S)	3612 & 3612F	NUMÉRO DE PIÈCE
DESSINÉ PAR : DHP	DATE : 2020-06-11	VÉRIFIÉ : BJM			0580001180.D
APPROUVÉ : FV	DATE : 2021-09-16				RÉVISION
					2
			ÉCHELLE : 1:24	TYPE DE DESSIN : INSTALLATION	TAILLE : A
					PAGE 2 SUR 6

INSTRUCTIONS D'INSTALLATION



ÉTAPE 3

INSTALLEZ LE BRAS RESTANT SUR LE CÔTÉ GAUCHE COMME INDiqué. UTILISEZ DES VIS À TÊTE PLATE DE 1/4 PO (FOURNIES) POUR INSTALLER LES PLAQUES. UTILISEZ DES BOULONS ET DES ÉCROUS DE 3/8 PO (FOURNIS) ET SERREZ-LES À 18 FT-LBS POUR INSTALLER LE BRAS.



ÉTAPE 4

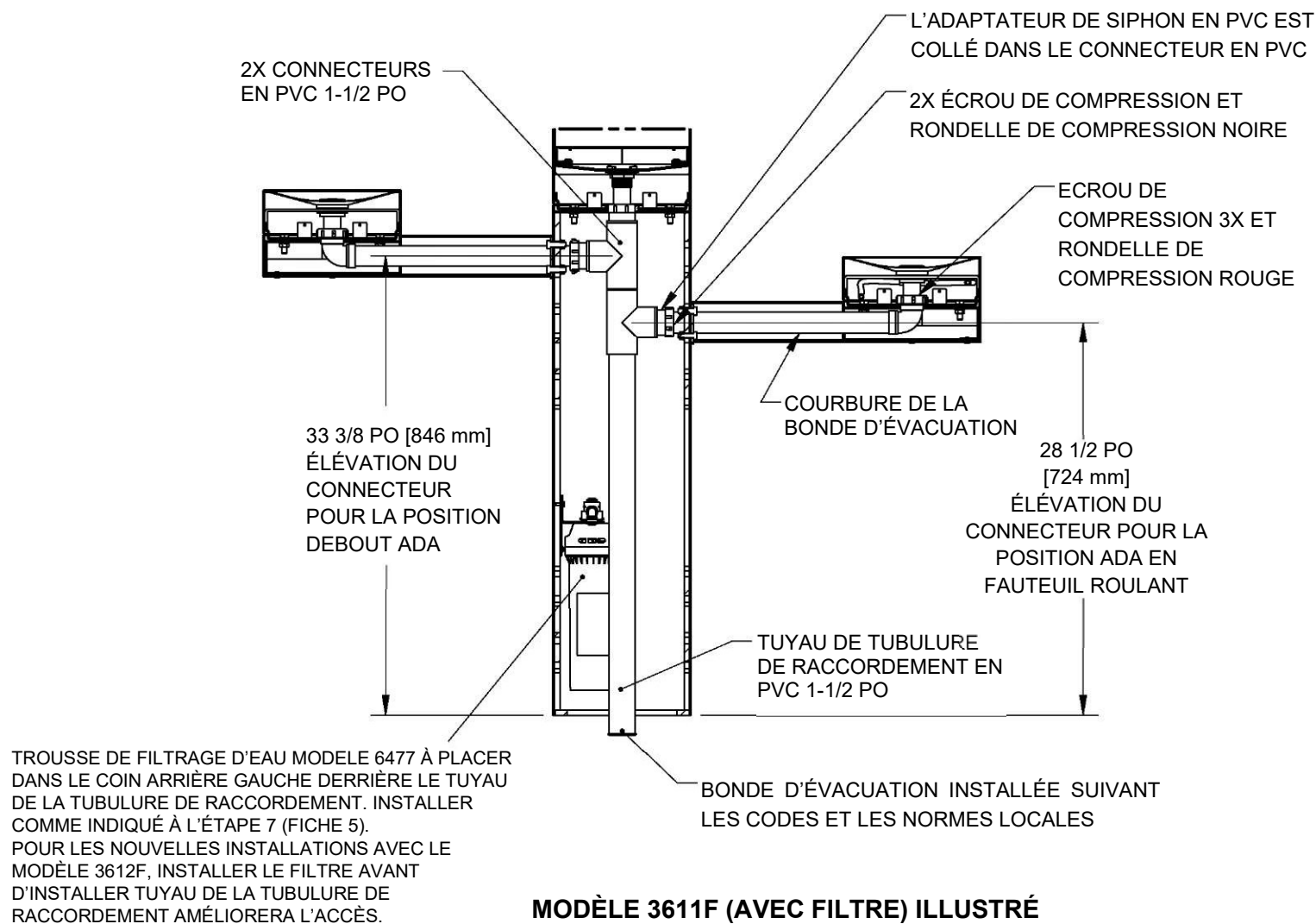
PLACEZ L'ANNEAU DE GARNITURE CARRÉ SUR LA PARTIE INFÉRIEURE DE L'UNITÉ DE REMPLISSAGE DE BOUTEILLE ET PLACEZ LE REMPLISSEUR DE BOUTEILLE SUR LE DESSUS DU SOCLE, ORIENTÉ VERS L'AVANT. UTILISEZ DES BOULONS ET DES ÉCROUS DE 3/8 PO PAR LE PANNEAU D'ACCÈS AVANT POUR FIXER L'UNITÉ DE REMPLISSAGE DE BOUTEILLES AU SOCLE. PLACEZ L'ANNEAU DE GARNITURE ET INSTALLEZ LES FONTAINES SUR LES BRAS COMME INDiqué. CENTREZ SOIGNEUSEMENT L'UNITÉ DE REMPLISSAGE DE LA BOUTEILLE, LA FONTAINE ET LES ANNEAUX DE GARNITURE, PUIS SERREZ LES BOULONS/ÉCROUS À 18 FT-LBS.



1455 KLEPPE LANE
SPARKS, NEVADA 89431
1-775-359-4712 FAX 1-775-359-7424
COURRIEL : HAWS@HAWS.CO.COM
SITE WEB : WWW.HAWS.CO.COM

AMT : 5666	AMT RÉVISÉ : 5719	PAR : DP	MODÈLE(S)	3612 & 3612F	NUMÉRO DE PIÈCE 0580001180.D
DESSINÉ PAR : DHP	DATE : 2020-06-11	VÉRIFIÉ : BJM			RÉVISION 2
APPROUVÉ : FV	DATE : 2021-09-16	ÉCHELLE : 1:24	TYPE DE DESSIN : INSTALLATION	TAILLE : A	PAGE 3 SUR 6

INSTRUCTIONS D'INSTALLATION



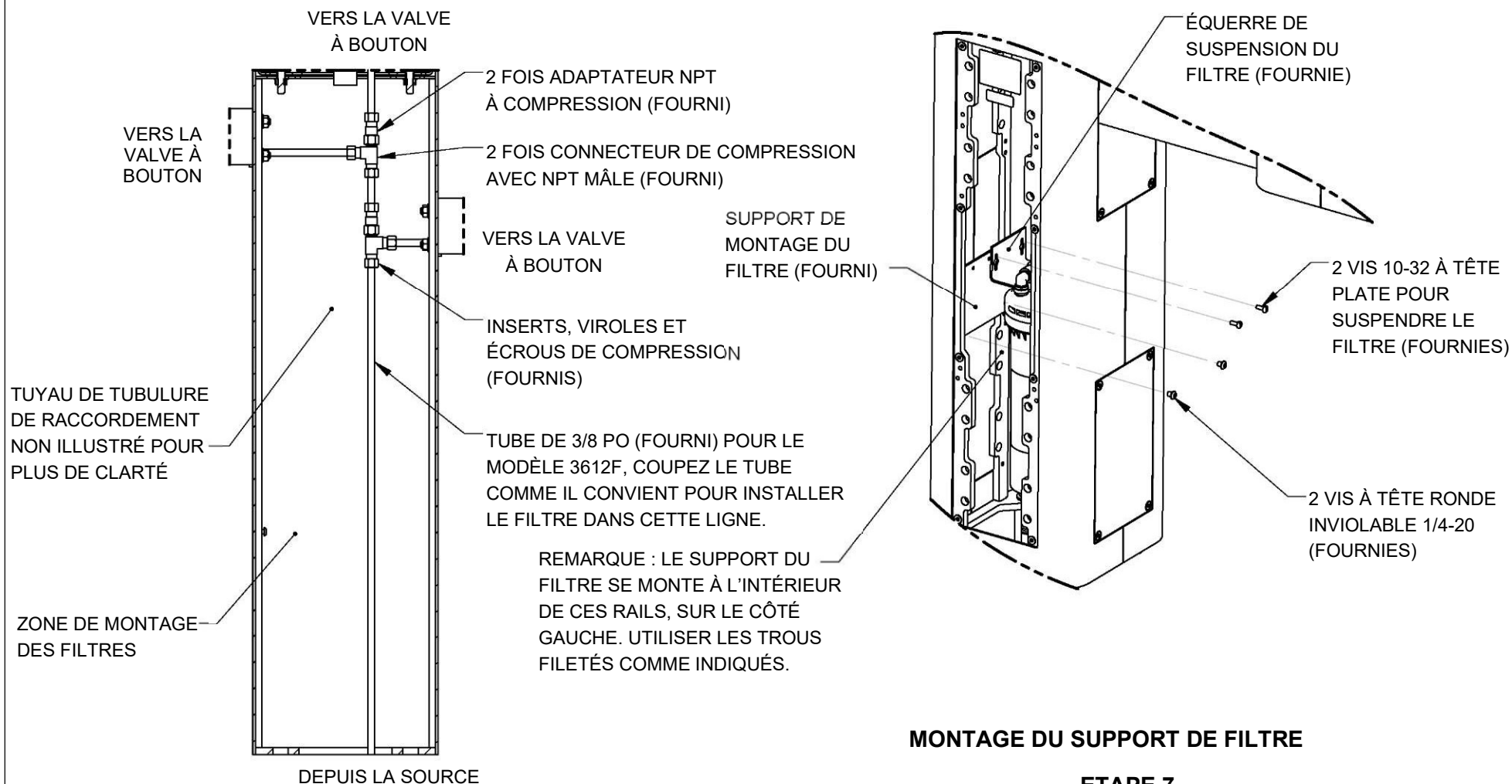
MODÈLE 3611F (AVEC FILTRE) ILLUSTRÉ

ETAPE 5

INSTALLEZ LES COMPOSANTS DE LA TUBULURE DE RACCORDEMENT FOURNIS COMME INDiqué. LES RONDELLES DE COMPRESSION ROUGES S'ADAPTENT DE 1-1/4 PO À 1-1/2 PO À CHAQUE QUEUE DE TUBULURE DE RACCORDEMENT. LES RONDELLES DE COMPRESSION NOIRES SONT UTILISÉES DANS LES ADAPTATEURS DE SIPHON AUX TÉS. UTILISEZ UN CIMENT DE PVC APPROPRIÉ POUR FAIRE LES CONNEXIONS DE CIMENT SOLVANT. RACCOURCISSEZ LA COURBURE DE LA BONDE D'ÉVACUATION ET/OU LA LONGUEUR DE LA PIÈCE DE RACCORDEMENT AU BESOIN. NOTEZ QUE DES PIÈCES SUPPLÉMENTAIRES PEUVENT ÊTRE INCLUSES POUR FACILITER D'AUTRES CONFIGURATIONS DE CETTE FONTAINE.

				1455 KLEPPE LANE SPARKS, NEVADA 89431 1-775-359-4712 FAX 1-775-359-7424 COURRIEL : HAWS@HAWS.CO.COM SITE WEB : WWW.HAWS.CO.COM	
				MODÈLE(S)	NUMÉRO DE PIÈCE
AMT : 5666	AMT RÉVISÉ : 5719	PAR : DP	DATE : 2020-06-11	3612 & 3612F	0580001180.D
DESSINÉ PAR : DHP	VÉRIFIÉ : BJM	APPROUVÉ : FV	DATE : 2021-09-16	ÉCHELLE : 1:24	TAILLE : A
				TYPE DE DESSIN : INSTALLATION	PAGE 4 SUR 6
				REVISION	2

INSTRUCTIONS D'INSTALLATION



3612 PLOMBERIE

ÉTAPE 6

RÉALISER LA PLOMBERIE D'ALIMENTATION EN EAU COMME INDICUÉ. OUVRIR LA OU LES VALVES D'ALIMENTATION ET LES TESTER. REMPLACER LES PLAQUES INFÉRIEURES DES BRAS ET LES PLAQUES D'ACCÈS AUX SOCLES.

MONTAGE DU SUPPORT DE FILTRE

ETAPE 7

INSTALLEZ LE SUPPORT DE MONTAGE DU FILTRE (FOURNI AVEC LE MODÈLE 6477) SUR LES RAILS VERTICAUX INTÉRIEURS DE GAUCHE À L'AIDE DE 2 VIS À TÊTE RONDE COMME INDICUÉ CI-DESSUS. INSTALLEZ LA TÊTE DU FILTRE SUR L'ANGLE DE SUSPENSION À L'AIDE DES 4 VIS AUTOTARAUDEUSES FOURNIES. INSTALLEZ L'ÉQUERRE DE SUSPENSION DU FILTRE DANS LES TROUS LES PLUS À DROITE COMME INDICUÉ. VOIR LE MANUEL D'UTILISATION ET D'ENTRETIEN DU MODÈLE 6477 POUR PLUS DE DÉTAILS.

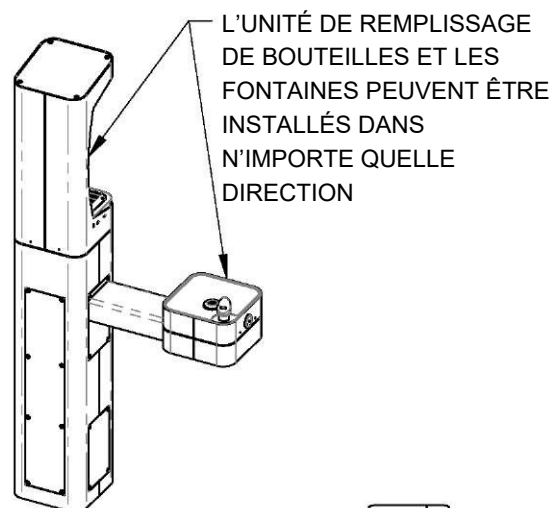


1455 KLEPPE LANE
SPARKS, NEVADA 89431
1-775-359-4712 FAX 1-775-359-7424
COURRIEL : HAWS@HAWSO.COM
SITE WEB : WWW.HAWSO.COM

AMT : 5666	AMT RÉVISÉ : 5719	PAR : DP	MODÈLE(S)	3612 & 3612F	NUMÉRO DE PIÈCE 0580001180.D
DESSINÉ PAR : DHP	DATE : 2020-06-11	VÉRIFIÉ : BJM			RÉVISION
APPROUVÉ : FV	DATE : 2021-09-16				2
ÉCHELLE : 1:24			TYPE DE DESSIN : INSTALLATION	TAILLE : A	PAGE 5 SUR 6

REMARQUE SUR LES CONFIGURATIONS FACULTATIVES

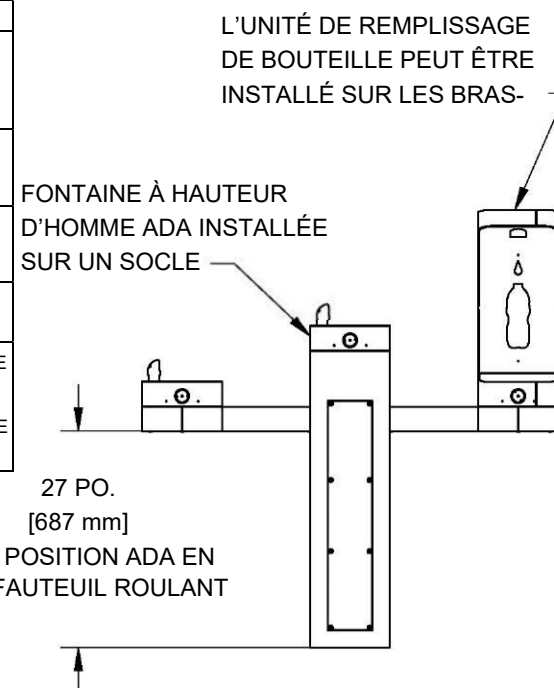
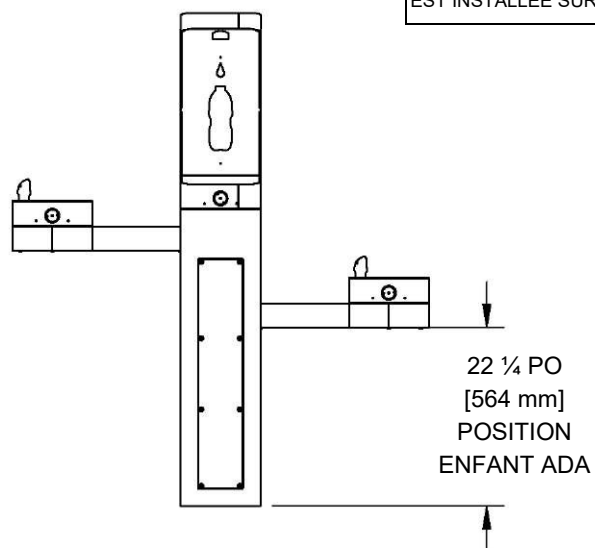
LES FONTAINES EXTÉRIEURES DE LA SÉRIE HAWS 3600/3600F SONT MODULAIRES ET PEUVENT ÊTRE ASSEMBLÉES ET CONFIGURÉES DE NOMBREUSES FAÇONS DIFFÉRENTES. SONT PRÉSENTÉS ICI QUELQUES EXEMPLES. LES CONFIGURATIONS AUTRES QUE CELLES INDICÉES DANS LES INSTRUCTIONS D'INSTALLATION DU 3612/3612F PEUVENT AFFECTER LA CONFORMITÉ AUX RÉGLEMENTATIONS ADA. IL EST DE LA RESPONSABILITÉ DE L'INSTALLATEUR DE COMPRENDRE LES RÉGLEMENTATIONS LOCALES, NATIONALES ET FÉDÉRALES APPLICABLES EN CAS D'INSTALLATION DE CETTE FONTAINE DANS DES CONFIGURATIONS AUTRES QUE CELLES INDICÉES SUR LA FEUILLE 1 (PAGE 6 DE 11).



OPTIONS DE POSITION DE LA HAUTEUR DU BRAS ADA				
	CÔTÉ GAUCHE*	CÔTÉ DROIT*	HAUTEUR DU BRAS (BORD INFÉRIEUR)	HAUTEUR DE LA BUSE DU BARBOTEUR
POSITION ADA DEBOUT	OUI (NORMALE)	NON	31 1/2 PO. [809 mm]	39 3/8 PO. [999 mm]**
FAUTEUIL ROULANT ADA	OUI	OUI (NORMALE)	27 PO. [687 mm]	34 1/2 PO. [878 mm]
ENFANT ADA	OUI	OUI	22 1/4 PO. [566 mm]	29 1/2 PO. [757 mm]

* LA DROITE ET LA GAUCHE PEUVENT ÊTRE INVERSÉES SI LE SOCLE EST TOURNÉ DE 180 PO.

** LA HAUTEUR DE LA BUSE EST DE 41-1/2 PO LORSQUE LA FONTAINE EST INSTALLÉE SUR LE DESSUS DU SOCLE.



1455 KLEPPE LANE
SPARKS, NEVADA 89431
1-775-359-4712 FAX 1-775-359-7424
COURRIEL : HAWS@HAWSO.COM
SITE WEB : WWW.HAWSO.COM

AMT : 5666	AMT RÉVISÉ : 5719	PAR : DP	MODÈLE(S)	3612 & 3612F	NUMÉRO DE PIÈCE 0580001180.D
DESSINÉ PAR : DHP	DATE : 2020-06-11	VÉRIFIÉ : BJM			RÉVISION 2
APPROUVÉ : FV	DATE : 2021-09-16	ÉCHELLE : 1:24	TYPE DE DESSIN : INSTALLATION	TAILLE : A	PAGE 6 SUR 6